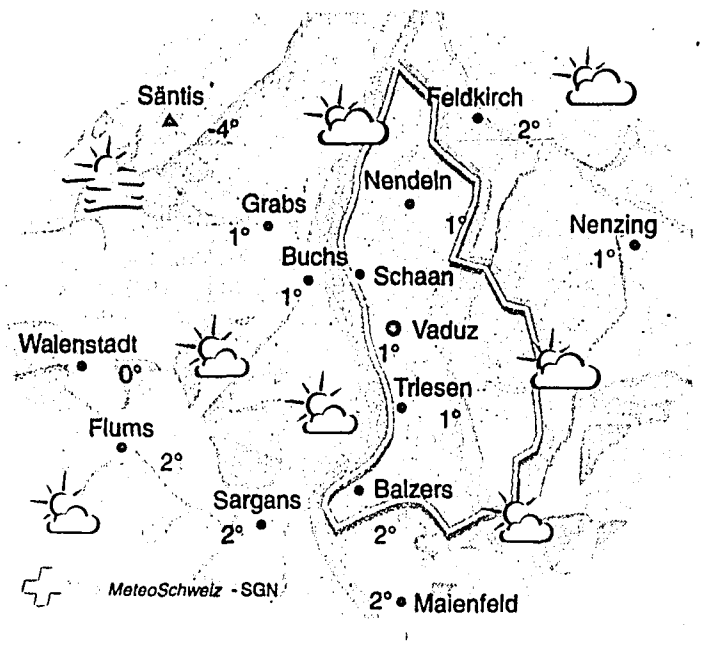
Wechselnd bewölkt

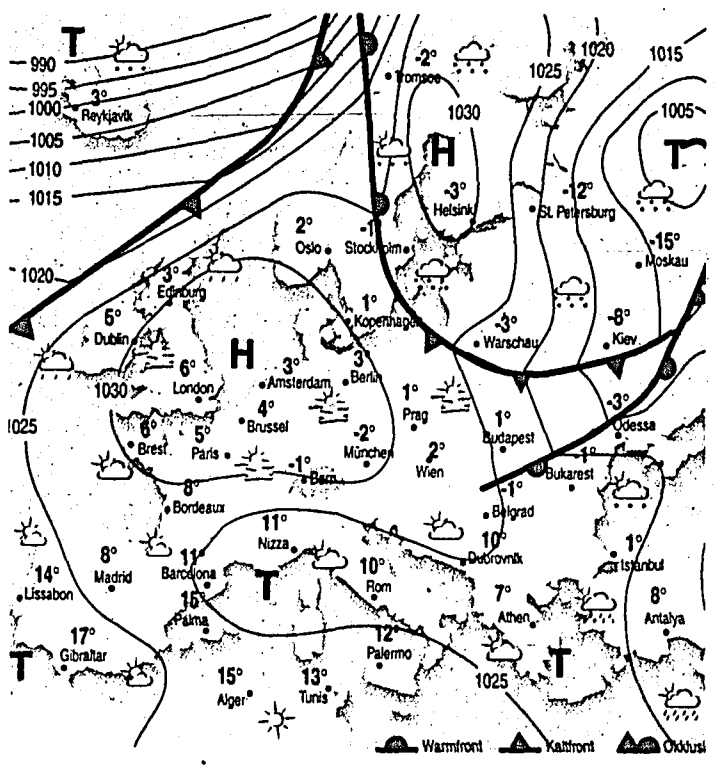


Prognosen

Wechselnd bewölkt und in den östlichen Gebieten wenige Schneeflocken möglich. In den Alpen, vor allem den Zentralen und Berner Alpen recht sonnige Verhältnisse. Im Mittelland schwache bis zeitweise mässige Bise, in den Bergen mässiger Nordostwind.

Voraussichten

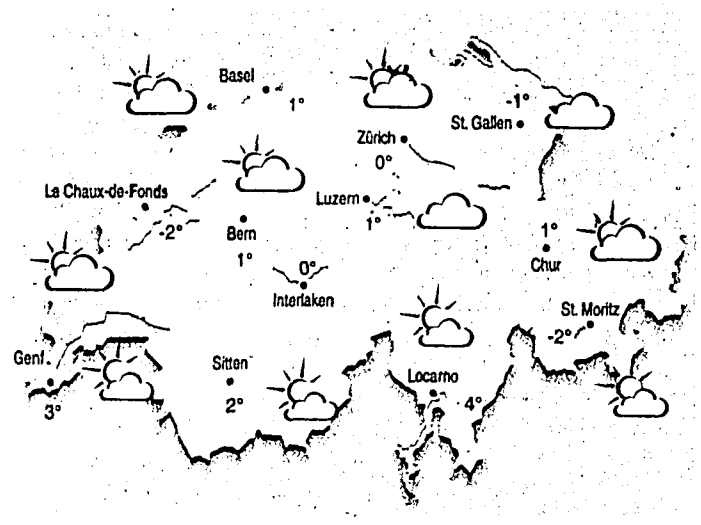
Am Dienstag zu Beginn noch etwas Restbewölkung, dann wieder sonniges Winterwetter. Im Mittelland jedoch meist Nebel, der sich jeweils am Nachmittag zum Teil auflöst. In den Niederungen kalt, in den Bergen wieder mild.



theater am kirchplatz
Schaan / Liechtenstein
Mo, 7., Di, 8. 1., 20.09 h, TaK
After Play
von Anne Meara, mit Irm Hermann, Ulli Philipp, Karl-Heinz von Hassel u.a.
Do, 10., Sa, 12., Mi, 16. 1., 20 h, TaKino
King Kongs Töchter
Theater Karussell
Fr, 18.1.2002, 20h, Vaduzer-Saal
Maxim Vengerov
Klavier: Vag Papian
Sa, 19., 19 h, So, 20., 16 h, Mi, 23.1.2002, 19.30 h, TaK
Schneewittchen
Ballettschule Beatrice Herzog
Bitte Anfangszeiten beachten!
www.tak.li ...immer aktuell!
Vorverkauf Mo–Fr, 10–18 Uhr
Telefon (00423) 237 59 69
Fax (00423) 237 59 61

Wetteraussichten

Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
1° / -4°	0° / -5°	0° / -5°	0° / -4°



Gestern 13 Uhr

Vaduz	schön	-8°
Schweiz		
Basel	schön	-3°
Genf	stark bewölkt	-1°
Locarno	schön	5°
Sitten	schön	0°
Zürich	Nebel	-6°
Österreich		
Wien	schön	2°
Innsbruck	schön	-3°
Salzburg	schön	-5°
Graz	schön	4°
Bregenz	schön	-5°

Sonne

Sonnenaufgang
8.11 Uhr
Sonnenuntergang
16.54 Uhr

Mond

Mondaufgang
1.38 Uhr
Monduntergang
12.52 Uhr

Schadstoffe

NO2 (Stickstoffdioxid)
40 (Grenzwert = 80)
O3 (Ozon)
29 (Grenzwert = 120)

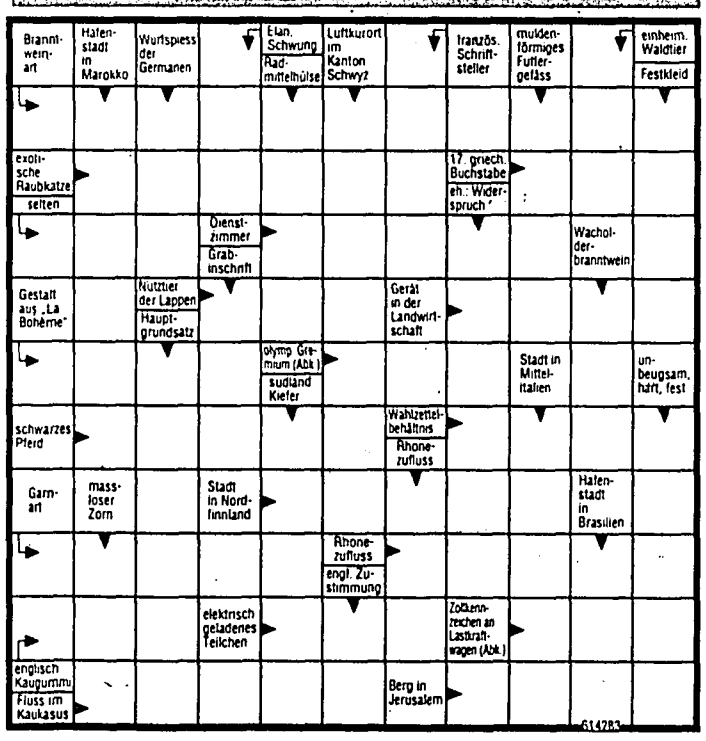
Temperatur

-6°
2000 m

Gestern 13 Uhr

Europa		
Amsterdam	stark bewölkt	5°
Athen	Schneefall	0°
Belgrad	leicht bewölkt	0°
Berlin	Nebelregen	2°
Brüssel	stark bewölkt	2°
Budapest	schön	1°
Hamburg	Nebel	3°
Helsinki	schön	0°
Istanbul	Schneefall	0°
Las Palmas	Nebelregen	16°
Lissabon	schön	11°
London	Nebelregen	8°
Madrid	stark bewölkt	9°
Moskau	stark bewölkt	-1°
München	schön	-7°
Oslo	schön	-9°
Palma	schön	14°
Paris	leicht bewölkt	3°
Prag	leicht bewölkt	-3°
Reykjavik	Nebelregen	6°
Rom	schön	10°

Volksblatt-Tagesrätsel



Historisches Kalenderblatt

Am 7. Januar, im Jahr 2002 der 7. Tag und ein Montag, wurden im Laufe der Geschichte folgende Ereignisse verzeichnet:

1902 – Nach dem Ende des Boxeraufstands in China kehrt die Kaiserwitwe Tz«u Hsi in die Verbotene Stadt in Peking und auf den Drachenthron zurück.

1907 – Die grösste Schifffahrtsgesellschaften Japans fusionieren zur «Japan-China-Dampfergesellschaft», die gegen die ausländische Konkurrenz antreten will.

1922 – Der Kongressabgeordnete Alanson B. Houghton wird in Washington zum neuen Botschafter der USA in Deutschland ernannt.

1927 – Das Radiotelefon von New York nach London wird für den Geschäftsverkehr eingeführt.

1942 – In Frankreich wird die Höchstgeschwindigkeit für Automobile auf Landstrassen auf 80 Kilometer pro Stunde und in Ortschaften auf 40 Kilometer pro Stunde begrenzt.

1952 – Bundespräsident Theodor Heuss nimmt mit dem Neujahrsempfang in der Villa Hammerschmidt eine seit 1934 unterbrochene Tradition wieder auf.

1962 – «Mirror» und «Examiner», zwei der vier grossen Zeitungen in Los Angeles, stellen ihr Erscheinen wegen anhaltender Unwirtschaftlichkeit ein.

1972 – Bei einem Flugzeugabsturz auf Ibiza sterben 104 Menschen.

1987 – Bei einer Krise im Europäischen Währungssystem gerät der Franc unter Druck.

Geburtstage:

- Günter Wand, dt. Dirigent (1912-)
- Jean-Pierre Rampal, franz. Flötist/Dirigent (1922-2000)
- Max Gallo, franz. Historiker (1932-)
- Wassili Alexejew, sowjet. Gewichtheber (1942-)

Todestage:

- Don Martin, amerik. Cartoonist (1932-2000)
- Klaus Wennemann, dt. Schauspieler (1940-2000)

Impressum

Herausgeber: Presseverein Liechtensteiner Volksblatt.
Geschäftsführung Verlag: Wilfried Büchel (Vorsitz), Martin Frommelt, Hubert Biedermann.
Chefredaktor: Martin Frommelt
Stv. Chefredaktoren: Siegfried Elkuch (Produktionsplanung/Informatik), Manfred Öhri (Redaktion)
Redaktion:
Politik: Martin Frommelt, Doris Meier, Manfred Öhri.
Land und Leute: Janine Köpfli, Rebecca Marogg, Manuela Schädler.
Wirtschaft: Wolfgang Zechner
Kultur: Gerolf Hauser (als freier Mitarbeiter).
Sport: Robert Brüstle, Robert Nutt, Heinz Zöchbauer.
Technischer Redaktionsdienst: Siegfried Elkuch, Walter Nigg.
Fotojournalist: Paul Trummer.
Bellagen: Mario Heeb.
E-Mail-Redaktion: redaktion@volksblatt.li.
Redaktionssekretariat: Ursula Büchel (Tel. +423 237 51 61).
Desktop Publishing: Markus Marxer, Sonja Schatzmann, Klaus Tement, Judith Walser.
Marketing: Hubert Biedermann, Michèle Ehlers.
Kundenberatung Inserate: Manfred Bildstein, Ernst Nagiller, Gaby Schädler.
Inseratenannahme/Empfang: Daniela Porzio, Diana Benz; Tel. +423 237 51 51. Fax: +423 237 51 66. ISDN: +423 237 51 09.
E-Mail-Inserateverkauf: inserate@volksblatt.li.
Abonnentendienst: Daniela Florio. Tel. +423 237 51 41.
E-Mail-Aboverwaltung: abo@volksblatt.li.
Adresse von Redaktion und Verlag: FL-9494 Schaan, Feldkircher Strasse 5. Tel.: +423 237 51 51. Redaktionssekretariat: Telefon +423 237 51 61.
Telefax Redaktion/Verlag: Tel. +423 237 51 55.
Telefon Sportredaktion: +423 237 51 71.
Internet: http://www.volksblatt.li.
ISDN: +423 237 51 08
Abonnement: Inland und Schweiz jährlich CHF. 189.–; halbjährlich CHF. 99.–; vierteljährlich CHF. 56.–. Für das weitere Ausland: Inlandtarife plus Auslandsporto. Bestellungen bei allen Postämtern oder beim Verlag in Schaan.
Anzeigen-Annahmeschluss: Jeweils am Vortag um 11.00 Uhr, für die Montagausgabe am Freitag um 11.00 Uhr. Ausser Stelleninserate: Für die Samstagausgabe, Mittwoch um 8.00 Uhr und Stelleninserate für Dienstag und Freitag um 8.00 Uhr
Anzeigenannahme: Für das Inland: Verwaltung Schaan. Für die Schweiz und das übrige Ausland: Publicitas AG, Sarganserstrasse 9, 8887 Mels, Tel. 081 / 723 55 75, Fax: 081 / 723 70 18.
Anzeigenpreise: Einspaltige Millimeterzeile (25 mm) 74 Rappen, Mindesttarif für Kleininserate CHF. 30.– netto; Stelleninserate: 77 Rappen. Grossauflage (Do): 99 Rappen; Stelleninserate: 98 Rappen. Textreklamen, Innenseiten (54 mm) 235 Rappen. Reklame Grossauflage 295 Rappen. Reklame Titelseite 399 Rappen, Grossauflage 499 Rappen.
Beilagen: Nach Anfrage. Verbund Südostschweiz
Verlag «Liechtensteiner Volksblatt», FL-9494 Schaan (Telefon +423 237 51 51).

kino heute

Schlosskino Balzers
Tägl. 20.30 h
DAS FILMEREIGNIS J.J.R. Tolkiens KULTBUCH fantastisch verfilmt!
EIN KINOVERGNÜGEN ERSTER GÜTE!
Deutsch, DOLBY DIGITAL, J14
DER HERR DER RINGE – DIE GEFÄHRTEN
LE FATE IGNORANTI
Studio täglich 18.00 h
Das Filmwunder aus Italien
„Ein herzerwärmender Film, der mitten in Rom spielt und dabei an die wunderbaren Filme von FEDERICO FELLINI erinnert." Ildf DOLBY DIGITAL J14
Mittwoch 14.00 h ATLANTIS DAS GEHEIMNIS DER VERLORENEN STADT
Deutsch, ab 6/8J DOLBY DIGITAL
00423 3841266

Kiwi Treff Vorderdorf
Telefon 081/771 60 70
TREFF 1 Sa/So/Mi 14.00
ATLANTIS – Das Geheimnis der verlorenen Stadt
Deutsch, A Kat. K. 8 CH-Premiere 4. Woche
TREFF 1 tägl. 19.30 Sa/So 15.45 Fr/Sa 22.45
DER HERR DER RINGE – Die Gefährten
Deutsch, A-Kat. J. 14 3. Woche
TREFF 2 Sa/So/Mi 14.15 Sa/So 17.15
HARRY POTTER und der Stein der Weisen
Deutsch A.Kat. K. 10 7. Woche
TREFF 2 tägl. 20.00 Fr/Sa 22.20
ZOOLANDER
Deutsch, A.-Kat. J. 12 2. Woche
TREFF 3 Sa/So/Mi 14.30
DAS SAMS
Deutsch A. Kat K. 6 CH-Premiere 3. Woche
TREFF 3 tägl. 20.00 Fr/Sa 22.30 Sa/So 17.00
PLÖTZLICH PRINZESSIN – The princess diaries
Deutsch, A. Kat K. 6 CH-Premiere 4. Woche
TREFF 4 tägl. 20.00 (ausser Mi) Sa/So/Mi 14.30 Fr/Sa 22.15
DAS GEHEIMNIS DER ZUGVÖGEL
Deutsch, A. Kat. K. 8 3. Woche
TREFF 4 Der besondere Film
Sa 05.01 + So 06.01.02 um 17.00
MOULIN ROUGE
E/df A. Kat. J12
Kino-Tel. 0900 900 998

Kino VADUZ +423 232 12 18
Mo. 20.15
«TRAINING DAY»
E/d/f ...starker COPFILM mit Denzel WASHINGTON Ethan HAWKE
Di/Mi/Do. je 20.15
«NICHT VON DIESER WELT»
I/d/f ...wunderschöne Geschichte – Preisgekrönt in Italien ab 14 J

Kiwi
Castels, Sargans
Telefon 081 723 16 61
Montag und Dienstag 20.00 Uhr
DER HERR DER RINGE – DIE GEFÄHRTEN
Deutsch gesprochen. A-Kat J 14
Mittwoch 14.30, Uhr
DAS SAMS
Deutsch gesprochen. A-Kat K6
Der besondere Film
Mi, 20 Uhr, Sa/So 17 Uhr
THE PLEDGE
E/d/f A-Kat J 14
Kinoprogramm: Tel. 0900 900 998